

ULLENS CENTER FOR CONTEMPORARY ART 尤伦斯当代艺术中心

市井美学，传承智慧

——UCCA 举办宋冬个展“穷人的智慧（2005-2011）”

媒介垂询：

贾嘉

+86 10 8520 6362

+86 138 1022 7613

alfreda.jia@ogilvy.com

姜潇

+86 10 5780 0255

+86 134 0118 0958

claudia.jiang@ucca.org.cn

展览时间

2011年7月16日至9月8日

2011年7月16日，中国北京

今天，UCCA和艺术家宋冬将人们的视线指引回曾经的生活方式和生活空间——在商业时代到来前，最质朴的需求引发的最民间的创造。

UCCA邀请艺术家宋冬为我们带来他长达六年的艺术项目“穷人的智慧”。宋冬将利用UCCA的展厅和其间相连的通道展出此系列作品，集中表达“一种长期的思考”。本项目此前已在威尼斯双年展上受到广泛赞誉，而UCCA的这一部分，则是艺术家这个计划的首次全面展出。

“我关注穷人是如何获取更多的空间和权利。这些伴随我整个生活的经验，从儿时的视而不见，到后来的调查研究，都是那穷人的‘血’在起作用，使这些被忽视的‘穷人的智慧’重新被放大出来。这个系列计划‘穷人的智慧’是2005年的旧作，是‘物尽其用’之后的延续，也是一个持续的计划。”宋冬说。

过去六年间，宋冬一直在不断收集、回收、重构这些来自北京胡同的老旧材料，用它们制造出令人赞叹的装置作品。对于在北京土生土长的宋冬而言，这些作品反映了某种正在迅速消失的生活方式。宋冬出生在北京胡同的四合院里，他从小就对邻里和朋友们习惯性的“借权”行为发生浓厚兴趣，他们用一种特殊的方式，在公共空间、自家范围之间处理好占有与谦让的关系，达到一种平衡，形成完善的社会生态系统。“宋冬的装置，象征着人们用智慧经营和改变着个人的生活空间，从而改变了整个市井街区的风貌与关系，也蕴含了城市里的乡愁。”UCCA馆长杰罗姆·桑斯说。

“穷人的智慧”有着很多层面，这里有机智、狡猾、周旋和无奈。这是一种价值观，是普通人在无奈中调动出的潜在能力，在日常生活中爆发出的非凡创造力，从而获得实际生活和心理上的愉悦感和价值感。“艺术就是生活，生活就是艺

UCCA ULLENS CENTER FOR
CONTEMPORARY ART
尤伦斯当代艺术中心

798 Art District, No.4 Jiuxianqiao Lu, P.O. Box 8503,
Chaoyang District, Beijing, P.R.China, 100015
北京市朝阳区酒仙桥路4号798艺术区 北京8503信箱 邮编: 100015
T: +86 10 8459 9269 F: +86 10 8459 9717 <http://www.ucca.org.cn>

ULLENS CENTER FOR CONTEMPORARY ART 尤伦斯当代艺术中心

术”。宋冬这样阐述自己的作品。

艺术就是应该与生活平起平坐。UCCA一直强调的艺术体验，并且可以让大家在其中各取所需，感受，甚至是一些关于自身生活的思考。而这样品质和表达，让人们在传统的生活方式，与现代化空间。“我们对我们相信的世界，或远离，或重友同志，失去我们的邻居伙伴，丧失时间和空间是生活方式，思维习惯，或许是兴趣爱好，家庭望在一定的空间、范围里构建自己的存在方式。起来，有了美感。”UCCA馆长杰罗姆·桑斯说。关，因为我们那时比现在都想要活的丰盛，拥有的品位和美学，对财富的拥有方式，懂得欲望的传承下来的，不仅是物质，更有智慧。”“穷人的寻找着如何将挫折感转化成新价值的途径。并由创造出关于“借权”的美学。

本展览由佩斯北京画廊合作呈现。

艺术家工作坊：吃掉艺术！

时间：8月27日 / 10:00-11:30 / UCCA 大客厅

嘉宾：宋冬

语言：中文配英文翻译

艺术家讲座

时间：8月27日 / 14:00-15:30 / UCCA 大客厅

嘉宾：宋冬、马秋莎、王墙

语言：中文

关于宋冬

1966年出生于北京，曾就读于首都师范大学美术系，发展起着重要作用。宋冬的创作涉及装置、录像、行为、日常材料表达自己的艺术思想。在宋冬的手中，日记，岩石和石板则是日记的笺页；薄薄的肉片也能变成母亲收藏的老物件做成了一件令人震惊的装置作品。

宋冬的作品通过众多群展、个展以及双年展在国内外，包括：《宋冬：煞风景》（2010年，佩斯北京画廊）

2004年，纽约现代美术馆，美国纽约/2005年，北京东郊市场（2006年，Selfridges 百货商场，英国伦敦/2007年，巴黎塞纳河）

ULLENS CENTER FOR CONTEMPORARY ART 尤伦斯当代艺术中心



798 Art District, No.4 Jiuxianqiao Lu, P.O. Box 8503,
Chaoyang District, Beijing, P.R.China, 100015

北京市朝阳区酒仙桥路4号798艺术区 北京8503信箱 邮编: 100015

T: +86 10 8459 9269 F: +86 10 8459 9717 <http://www.ucca.org.cn>